

## 香港珠寶玉石廠商會

## Hong Kong Jewellery &amp; Jade Manufacturers Association

## 永久會員申請表

## Application Form for Membership - Full Member

申請 Apply for :  公司會員 Company Member  個人會員 Individual Member

個人會員申請者姓名  
Individual Member Applicant's Name : ..... (中文) ..... (英文)

公司名稱  
Company Name : (中文) .....  
(英文) .....

辦事處地址  
Office Address : (中文) .....  
(英文) .....

電話號碼 Telephone No. : ..... 傳真機號碼 Fax No. : .....

電郵 Email : ..... 網頁 Website : .....

工廠地址  
Factory Address : .....

商業登記編號 Business Reg. No. : ..... 公司註冊號碼 Certificate of Incorporation No. : .....

公司成立年份 Year of Establishment : ..... 登記資本額 Registered Capital : .....

註冊業權種類  
Type of ownership :  獨資 Sole Proprietorship  合資 Partnership  
 有限公司 Company Limited  上市公司 Listed Company

香港員工人數 No. of Staff in Hong Kong : ..... 人 工廠員工人數 No. of Factory Workers : ..... 人

營業性質 / 產品類別 Kind of Goods : ..... 品牌 / 註冊商標 Brand / Registered Trade Mark : .....

產品主要市場  
Principal Markets : .....

所屬之其他商會  
Member of other Association : 1. .... 2. ....

東主或合股或董事局成員姓名 (中英文姓名) Name(s) of Owner(s) or Board of Directors : (In English and Chinese)

東主 Proprietor (獨資 for proprietorship)	董事 Directors (有限公司 for Limited Co.)	股東 Partners (合資 for Partnership)
1. _____	1. _____	1. _____
	2. _____	2. _____
	3. _____	3. _____

公司代表人 Representative	身份証號碼 I.D. No. : _____
姓名 Name : (中文) _____	(英文) _____
職銜 Position : (中文) _____	(英文) _____

諮詢人 Reference : (必須已為本會永久會員 Full Members Only)

1. \_\_\_\_\_ 2. \_\_\_\_\_

本人/公司 \_\_\_\_\_ I/We \_\_\_\_\_

茲申請成香港珠寶玉石廠商會的永久會員，並同意貴會將本公司之基本資料（公司名稱、董事姓名、聯絡人、公司地址及電話號碼）發放予現有會員作諮詢之用。如申請獲接納，本人/公司承諾遵守貴會之會規及章程。

hereby apply for Full Membership of HKJJA, and affirm our consent to distributing the basic information of our company (company name, name of directors, contact persons, company address and telephone number) to existing members for consultation purpose, and if accepted, will observe all the regulations and by-laws of the Association being in force.

申請商號負責人簽署及蓋章  
Company Chop & Authorized Signature

姓名及職位 Name & Position

日期 Date

**香港珠寶玉石廠商會**  
**入會申請書 - 永久會員**

(可選填中文或英文)

申請日期 \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ (申請商號名稱) 茲向 貴會申請為永久會員，並承諾倘申請獲批准，會嚴謹遵守 貴會一切會章及細則。本司亦願意於收到 貴會批准入會通知書後，選擇以下其一方式繳交有關費用：

- 於壹星期內繳交入會基金港幣陸萬元正及\*會員年費。
- 或
- 以「壹年分肆期」方式繳交入會基金，每期港幣壹萬伍仟元正，並會於接獲批准入會通知書後壹星期內以畫線支票繳交第壹期基金及\*會員年費；而第貳、第叁及第肆期之基金則需分別以叁張期票繳交，此叁張期票需於繳交第壹期入會基金時一併交付予商會。

\*會員年費港幣叁仟陸佰元正會依據商會的會計年度（每年四月至翌年三月）並視乎入會日期按比例計算。商會保留調整會員年費而不需事先通知會員之權利。

本司明白 貴會有權就分期繳交基金安排作出更改而不需事前通知，亦接受若任何一期入會基金期票未能兌現會即時喪失會籍，而已繳交之入會基金及年費一概不獲退還之安排。

此致  
香港珠寶玉石廠商會

\_\_\_\_\_  
申請商號簽署及蓋章

**Hong Kong Jewellery & Jade Manufacturers Association**  
**Application for Membership — Full Member**

To : Hong Kong Jewellery & Jade Manufacturers Association      Date : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ (Name of Applicant) would like to apply for Full Membership of your Association and on successful application, agree to observe the Articles of Association and Regulations of the Association. We further confirm we shall pay the relevant fees in either of the following methods:

- Pay an Entrance Fee of HK\$60,000.00 plus the \*Annual Subscription within one week upon receipt of Membership Approval Notice, **OR**,
- Pay the Entrance Fee of HK\$60,000 in FOUR equal payments of HK\$15,000 each within one year. The first payment will be made by a crossed cheque within one week upon receipt of Membership Approval Notice together with the \*Annual Subscription. The second, third and fourth payments will be in three post-dated cheques to be submitted together with the first payment.

\*The Annual Subscription of HK\$3,600 shall be paid on a pro-rata basis from the Membership starting date based on the fiscal year of the Association (April to March of following year). The Association reserves the right to adjust the annual subscription without prior notice to members.

We understand that the Association reserves the right to change the Entrance Fee payment arrangement without prior notice. We also accept that if any Entrance Fee cheque cannot be cashed, the membership will be revoked immediately and all payments made will be non-refundable.

\_\_\_\_\_  
Signature & Chop of Applicant